

CHOCOLATE FOUNTAIN

274101



You should read this user manual carefully before using the appliance.

Sie sollten diese Bedienungsanleitung sorgfältig lesen, bevor Sie das Gerät verwenden.

Lees deze gebruikershandleiding zorgvuldig door voordat u het apparaat gebruikt.

Przed użyciem urządzenia należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi.

Vous devez lire attentivement ce manuel d'utilisation avant d'utiliser l'appareil.

È necessario leggere attentamente questo manuale utente prima di utilizzare l'apparecchio.

Ar trebui să citiți cu atenție acest manual de utilizare înainte de a utiliza aparatul.

Перед использованием прибора внимательно прочтите это руководство пользователя.

Πρέπει να διαβάσετε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο χρήσης πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή.

Před uvedením spotřebiče do provozu byste si měli pečlivě přečíst návod k použití.

A készülék használatá előtt figyelmesen olvassa el ezt a felhasználói kézikönyvet.

Pred uvedením spotrebiča do prevádzky by ste si mali dôkladne prečítať návod na použitie.



Keep these instructions with the appliance.
Bewahren Sie diese Anweisungen zusammen mit dem Gerät auf.
Bewaar deze instructies bij het apparaat.
Przechowuj tę instrukcję razem z urządzeniem.
Conservez ces instructions avec l'appareil.
Conservare queste istruzioni insieme all'apparecchio.

Πάρατράι αεεε ινστρούκιονι λα αραρατ.
Храните эти инструкции вместе с прибором.
Φυλάξτε αυτές τις οδηγίες στη συσκευή.
Tyto pokyny uschovejte u přístroje.
Tartsa ezeket az utasításokat a készüléknel.
Tieto pokyny si uschovajte spolu so spotrebičom.



For indoor use only.
Nur für den Innengebrauch.
Alleen voor Gebruik binnenshuis.
Tylko do użytku w pomieszczeniach.
Pour une utilisation en intérieur uniquement.
Solo per uso interno.
Numai pentru uz interior.


Только для использования внутри помещений.
Μόνο για εσωτερική χρήση.
Pouze pro vnitřní použití.
Csak beltéri használatra.
Iba na vnútorné použitie.



Dear Customer,

Thank you for purchasing this HENDI appliance. Read this manual carefully, paying particular attention to the safety regulations outlined below, before installing and using this appliance for the first time.

Safety regulations

- This appliance is intended for buffet and household use.
- Only use the appliance for the intended purpose it was designed for as described in this manual.
- The manufacturer is not liable for any damage caused by incorrect operation and improper use.
- Keep the appliance and electrical plug away from water and other liquids. In the event the appliance falls into water, immediately remove the power plug from the socket. Do not use the appliance until it has been checked by a certified technician. Failure to follow these instructions will cause life threatening risks.
- Never attempt to open the housing of the appliance by yourself.
- Do not insert objects into the housing of the appliance.
- Do not touch the plug with wet or damp hands.
-  **Danger of electric shock!** Do not attempt to repair the appliance by yourself, repairs are only to be conducted by qualified personnel.
- **Never use a damaged appliance!** When it's damaged, disconnect the appliance from the socket and contact the retailer.
- **Warning!** Do not immerse the electrical parts of the appliance in water or other liquids.
- Never hold the appliance under running water.
- Regularly check the power plug and cord for any damage. When damaged it must be replaced by a service agent or similarly qualified person in order to avoid danger or injury.
- Make sure the cord does not come in contact with sharp or hot objects and keep it away from open fire. Never pull the power cord to unplug it from the socket, always pull the plug instead.
- Make sure that the power cord and/or extension cord do not cause a trip hazard.
- Never leave the appliance unattended during use.
- **Warning!** As long as the plug is in the socket the appliance is connected to the power source.
- Turn off the appliance before unplugging it from the socket.
- Connect the power plug to an easily accessible electrical socket so that in case of emergency the appliance can be unplugged immediately.
- Never carry the appliance by the cord.
- Do not use any extra devices that are not supplied together with the appliance.
- Only connect the appliance to an electrical outlet with the voltage and frequency mentioned on the appliance label.
- Never use accessories other than those recommended by the manufacturer. Failure to do so could pose a safety risk to the user and could damage the appliance. Only use original parts and accessories.

EN



- This appliance should not be operated by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or persons that have a lack of experience and knowledge.
- This appliance should, under any circumstances, not be used by children.
- Keep the appliance and its power cord out of reach of children.
- **WARNING:** ALWAYS switch off the appliance and unplug from power socket before cleaning, maintenance or storage.

Special Safety Regulations

- Do not place the appliance on a heating object (gasoline, electric, charcoal cooker, etc.). Keep the appliance away from any hot surfaces and open flames. Always operate the appliance on a level, stable, clean, heat-resistant and dry surface.
- Do not use the appliance near explosive or flammable materials, credit cards, magnetic discs or radios.
- This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
- **WARNING:** Keep all ventilation openings in the appliance clear of obstruction.
- During use allow at least 20 cm of space around the appliance for ventilation purposes.
- Do not use water jet, steam cleaner or rinse under water as the parts will get wet and this might result in an electric shock.
- **Caution!** Securely route the power cord in order to prevent unintentional pulling or contact with the heating surface.
- Do not clean or store the appliance unless it is completely cooled down.

EN

Intended use

- This appliance is intended for buffet and household use.
- The appliance is designed only for heating a variety of chocolate directly. Any other use may lead to damage of the appliance or personal injury.
- Operating the appliance for any other purpose shall be deemed a misuse of the device. The user shall be solely liable for improper use of the device.

Grounding installation

This appliance is classified as **protection class I** and must be connected to a protective ground. Grounding reduces the risk of electric shock by providing an escape wire for the electric current.

This appliance is fitted with a power cord that has a grounding wire and grounded plug. The plug must be plugged into an outlet that is properly installed and grounded.



Putting the appliance into use

- Check to make sure the appliance is undamaged. In case of any damage, contact your supplier immediately and do NOT use the appliance.
- Remove all the packing material and protection film (if applicable).
- Place the appliance on a level and steady surface, unless mentioned otherwise. Two of the three feet of the base unit can be adjusted in height to level the appliance.
- Do not place the chocolate fountain near an air-conditioning duct, open door or window. Cool air will solidify the chocolate and stop the evenly flow of chocolate.
- Make sure there is enough clearance around the appliance for ventilation purposes.
- Position the appliance in such a way that the plug is accessible at all times.
- Unpack the chocolate fountain.
- The packaging contains a base unit, a fountain pipe, pipe holder and a auger.
- Keep the packaging if you intend to store your appliance in the future.
- Clean the appliance before use (See ==> Cleaning and Maintenance).
- Place the auger on the base unit: place the auger on the triangular shaped axle of the base unit.
- Place the pipe holder on the bottom of fountain pipe.
- Place the fountain pipe over the auger and line up the three holes of the pipe holder with the pins on the base unit while placing the fountain pipe on the base unit.
- The chocolate fountain is now ready for use.

Instructions for use

- Switch position: Left is for the motor, Right is for the heater.
- Turn on the heating element to preheat the chocolate fountain around 3 - 5mins.
- Prepare 1500 grams of chocolate as follows:
 - Put the chocolate in a heat-resistant bowl.
 - Put the bowl in a pot with warm water (60°C). NOTE! Don't let the water boil.
 - Stir the chocolate until it has melted completely. Do not add water to or spill water into the chocolate.
 - The chocolate has to be fluid (like yoghurt). If that is not the case, add some tasteless vegetable oil (sun flower) to it.
- Turn on the motor and pour the chocolate into the lower bowl.
- The auger moves the chocolate up.
- You can start now.
- Only use fruit that is sufficiently cooled and has a dry surface. The low temperature of the fruit helps the chocolate to solidify and the dry surface helps the chocolate to attach easier to the fruit. Too much moist/water will deteriorate the consistency of the chocolate.

Note! Air bubbles in the fountain pipe disrupt the evenly flow of chocolate. In which case you must turn off the motor and wait for the air bubbles to escape from the fountain pipe (this may take a few minutes). It is normal for air to escape at the bottom of the fountain pipe during this procedure. Switch the motor on again if the fountain pipe is free of air bubbles.



Cleaning and maintenance

- Always remove the plug from the socket before cleaning.
- Remove the chocolate from the chocolate fountain immediately after use. Don't let the chocolate solidify in the chocolate fountain. Don't pour the chocolate into the kitchen sink or toilet as it will solidify and block the drain and sewer system.
- Never submerge the base unit of the chocolate fountain in water or other liquid cleaning products.
- Clean the base unit of the chocolate fountain with a slightly moist cloth and warm water. Warm water cleans the chocolate residue much better than hot water.
- Never use aggressive cleaning agents or abrasives. Do not use any sharp or pointed objects. Do not use petrol or solvents! Clean with a damp cloth and detergent if necessary. Do not use abrasive materials.
- Always ensure that the electrical connections remain absolutely dry.
- The fountain pipe, pipe holder and auger can be cleaned in the dishwasher.

Troubleshooting

If the appliance does not function properly, please check the below table for the solution. If you are still unable to solve the problem, please contact the supplier/service provider.

Problem	Possible causes and solution
Chocolate drips and doesn't flow evenly down the fountain pipe.	The chocolate is too thick. Add some vegetable oil to the chocolate. Do not mix water into the chocolate!
	The fountain is not level, but is slanted. Adjust the level of chocolate fountain with the adjustable feet of the motor unit.
	Not enough chocolate, add some melted chocolate.
	The flow of chocolate is obstructed by pieces of food. Turn off the fountain and remove the pieces of fruit.
The flow of chocolate is interrupted	Blockages in the flow of chocolate might be caused by pieces of food. Turn off the motor and clear the blockage.
	Check if the motor is switched on and running.
	Check the level of chocolate, add melted chocolate if necessary.
The flow of chocolate is slow and doesn't reach the top of the fountain pipe.	There is air in the column, as a result of which the chocolate cannot flow constantly. Turn off the fountain and wait for a few minutes, until all the chocolate in the basin flows back. You will see bubbles escaping from beneath the fountain pipe.
	Check chocolate level and add melted chocolate if necessary.
The chocolate is too thick (viscous).	Check the temperature and consistency of the chocolate, increase the temperature and/or add some vegetable oil to the chocolate.
	Check if the heating function of the chocolate fountain is switched on and working.
	Note: A low ambient temperature cools down the chocolate rapidly and thereby increasing the viscosity of the chocolate; the chocolate will stop to evenly flow over the fountain pipe.



Technical specification

Item no.	274101
Operating voltage and frequency	230V~ 50 / 60 Hz
Rated input power	170W
Protection class	Class I
Maximum quantity of chocolate	Max. 1500g
Outer dimension	Ø210x(H)400mm
Net weight (approx)	2.5kg

Remark: Technical specification is subjected to change without prior notification.

Warranty

Any defect affecting the functionality of the appliance which becomes apparent within one year after purchase will be repaired by free repair or replacement provided the appliance has been used and maintained in accordance with the instructions and has not been abused or misused in any way. Your statutory rights are not affected. If the appliance is claimed under warranty, state where and

when it was purchased and include proof of purchase (e.g. receipt).

In line with our policy of continuous product development we reserve the right to change the product, packaging and documentation specifications without notice.

Discarding & Environment

When decommissioning the appliance, the product must not be disposed of with other household waste. Instead, it is your responsibility to dispose to your waste equipment by handing it over to a designated collection point. Failure to follow this rule may be penalized in accordance with applicable regulations on waste disposal. The separate collection and recycling of your waste equipment at the time of disposal will help conserve natural re-

sources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment.

For more information about where you can drop off your waste for recycling, please contact your local waste collection company. The manufacturers and importers do not take responsibility for recycling, treatment and ecological disposal, either directly or through a public system.



Tisztelt Ügyfél!

Köszönjük, hogy megvásárolta ezt a Hendi készüléket. Olvassa el figyelmesen ezt a kézikönyvet, különös figyelmet fordítva az alábbi biztonsági előírásokra, mielőtt először telepítené és használná ezt a készüléket.

Biztonsági előírások

- A jelen készüléket büfékben való és otthoni használatra szánták.
- A készüléket csak arra a célra használja, amelyre a jelen kézikönyvben leírtak szerint tervezték.
- A gyártó nem vállal felelősséget a helytelen működés és a helytelen használat által okozott károkért.
- Tartsa távol a készüléket és az elektromos csatlakozót a víztől és más folyadékoktól. Abban az esetben, ha a készülék vízbe esik, azonnal távolítsa el a tápcsatlakozót az aljzatból. Ne használja a készüléket, amíg azt tanúsított technikus nem ellenőrizte. Az utasítások betartásának elmulasztása életveszélyes kockázatokat okoz.
- Soha ne próbálja meg kinyitni a készülék házát.
- Ne helyezzen tárgyakat a készülék házába.
- Ne érintse meg a dugót nedves vagy nedves kézzel.
- ⚡ **Áramütés veszélye!** Ne próbálja meg önállóan megjavítani a készüléket, a javításokat csak szakképzett személyzet végezheti.
- **Soha ne használjon sérült készüléket!** Ha sérült, húzza ki a készüléket az aljzatból, és lépjen kapcsolatba a kiskereskedővel.
- **Figyelmeztetés!** Ne merítse a készülék elektromos részeit vízbe vagy más folyadékba.
- Soha ne tartsa a készüléket folyó víz alatt.
- Rendszeresen ellenőrizze a hálózati csatlakozót és a kábelt, hogy nincs-e sérülés. Sérülés esetén azt szervizügynöknek vagy hasonló képesítéssel rendelkező személynek kell helyettesítenie a veszély vagy sérülés elkerülése érdekében.
- Győződjön meg róla, hogy a kábel nem érintkezik éles vagy forró tárgyakkal, és tartsa távol a nyílt tűztől. Soha ne húzza ki a tápkábelt a csatlakozóaljzatból, hanem mindig húzza ki a dugót.
- Győződjön meg arról, hogy a tápkábel és/vagy a hosszabbító kábel nem okoz kioldási veszélyt.
- Használat közben ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket.
- **Figyelmeztetés!** Mindaddig, amíg a dugó az aljzatba van csatlakoztatva, a készülék az áramforráshoz csatlakozik.
- Kapcsolja ki a készüléket, mielőtt kihúzza az aljzatból.
- Csatlakoztassa a tápcsatlakozót egy könnyen hozzáférhető elektromos aljzathoz, hogy vészhelyzet esetén a készülék azonnal kihúzható legyen.
- Soha ne hordja a készüléket a kábellel.
- Ne használjon olyan kiegészítő eszközöket, amelyeket nem a készülékkel együtt szállítanak.
- A készüléket csak a készülék címkéjén feltüntetett feszültséggel és frekvenciával kell csatlakoztatni a konnektorhoz.

HU



- Soha ne használjon a gyártó által ajánlottakon kívül egyéb tartozékokat. Ennek elmulasztása biztonsági kockázatot jelenthet a felhasználó számára, és károsíthatja a készüléket. Csak eredeti alkatrészeket és tartozékokat használjon.
- Ezt a készüléket nem szabad korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező személyek, illetve tapasztalat és tudás hiányában működtetni.
- Ezt a készüléket semmilyen körülmények között nem szabad gyermekek használni.
- Tartsa a készüléket és a tápkábelt gyermekektől elzárva.
- **FIGYELEM:** A tisztítás, karbantartás vagy tárolás előtt mindig kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a konnektorból.

Különleges biztonsági előírások

- Ne helyezze a készüléket hőt kibocsátó tárgyra (benzinnel, elektromos árammal működő, faszén tüzelésű grill stb.). Tartsa távol a készüléket a forró felületektől és a nyílt lángtól. A készüléket mindig vízszintes, stabil, tiszta, hőálló és száraz felületen üzemeltesse.
- Ne használja a készüléket robbanásveszélyes vagy gyúlékony anyagok, hitelkártyák, mágneslemezek vagy rádiók közelében.
- A készüléket nem szabad külső időzítővel vagy külön távvezérlő rendszerrel működtetni.
- **FIGYELMEZTETÉS:** A készülék szellőzőnyílásait mindig tartsa akadályoktól mentesen.
- Használat közben hagyjon legalább 20 cm-es távolságot a készülék körül a szellőzés érdekében.
- Ne használjon nagynyomású vízzel működő tisztítót, gőztisztítót és ne öblítse el vízzel, mivel az alkatrészek nedvesek lesznek, ami áramütést okozhat.
- **Figyelem!** Biztonságosan vezesse el a hálózati kábelt, hogy megakadályozza a véletlen megrántását vagy a fűtőfelülettel történő érintkezését.
- Csak akkor tisztítsa meg, vagy tárolja el a készüléket, ha az teljesen lehűlt.

Tervezett felhasználás

- A jelen készüléket büfékben való és otthoni használatra szánták.
- A készüléket csak egy bizonyos fajta csokoládé közvetlen melegítésére tervezték. Bármilyen eltérő használat károsíthatja a készüléket, illetve személyi sérülést okozhat.
- A készülék bármilyen egyéb célra való üzemeltetése a készülék nem megfelelő használatának minősül. A készülék nem megfelelő használatáért kizárólagosan a felhasználót terheli a felelősség.

Földelő telepítés

Ez a készülék **I. védelmi osztályba** tartozik, és védőtalajhoz kell csatlakoztatni. A földelés csökkenti az áramütés kockázatát azáltal, hogy egy menekülési vezetékert biztosít az elektromos áramhoz. Ez

a készülék tápkábellel van ellátva, amely földelt vezetékert és földelt dugót tartalmaz. A dugót egy megfelelően felszerelt és földelt aljzatba kell dugni.

A készülék üzembe helyezése

- Ellenőrizze a készülék sértetlenségét. Meghibásodás esetén, azonnal vegye fel a kapcsolatot a beszállítóval és NE használja a készüléket.
- Távolítsa el az összes csomagolóanyagot és védőréteget (ha van).
- Helyezze a készüléket egy egyenletes és biztos felületre, kivéve, ha másképp kéri. Az alapegység három lábából kettővel lehet állítani a készülék magasságát.
- Ne helyezze közel a csokoládé szökőkutat a légkondicionáló berendezéshez, nyitott ajtóhoz vagy ablakhoz. A hideg levegő meg fogja szilárdítani a csokoládét és meggátolja az egyenletes áramlását.
- A megfelelő szellőzés érdekében bizonyosodjon meg róla, hogy elegendő hely van a készülék körül.
- Úgy helyezze a készüléket, hogy a csatlakozó mindig elérhető helyen legyen.
- Csomagolja ki a csokoládé szökőkutat.
- A csomag tartalmaz egy alapegységet, egy szökőkút csövet, egy csőtartót és egy fúrót.
- Tartsa meg a csomagolást a készülék jövőbeni tárolása céljából.
- Használat előtt tisztítsa meg az eszközt (Lásd ==> Tisztítás és karbantartás).
- Helyezze a fúrót az alapegységre: helyezze a fúrót az alapegység háromszög alakú tengelyére.
- Helyezze a csőtartót a szökőkútcső alá.
- Helyezze a szökőkútcsövet a fúró fölé, és az alapegységen a tűk segítségével helyezze egy szintbe a csőtartó három lukával, majd helyezze a szökőkútcsövet az alapegységre.
- A csokoládé szökőkút ezennel készen áll a használatra.

Upute za rad

- Kapcsolóhelyzet: A bal a motor, a jobb a fűtő.
- A csokoládé szökőkút előmelegítéséhez a használat előtt 3-5 perccel kapcsolja be a fűtőelemet.
- Pripremite 1500 grama čokolade. Pritom postupite na sljedeći način:
 - Stavite čokoladu u vatrostalnu zdjelu.
 - Stavite zdjelu u lonac s vrućom vodom (60 °C). POZOR! Voda ne smije zavreti!
 - Miješajte čokoladu dok se potpuno ne rastopi. Pazite da u čokoladu ne uđe voda jer će postati sirupasta.
 - Čokolada treba biti žitka (poput jogurta). Ako nije, dodajte malo biljnog ulja bez okusa (suncokretovo ulje).
- Uključite motor i ulijte čokoladu u fontanu.
- A fúró mozgatja felfelé a csokoládét.
- Sad možete početi.
- Kizárólag megfelelően lehűtött, száraz felületű gyümölcsöt használjon. A gyümölcs alacsony hőmérséklete elősegíti a csokoládé megszilárdulását, a száraz felületnek köszönhetően pedig jobban tapad rá a csokoládé. A túl sok nedveségtől/víztől nem lesz megfelelően egybefüggő a csokoládé.

Figyelem! A szökőkútcsőben lévő légbuborékoktól nem fog egyenletesen folyni a csokoládé. Ebben az esetben le kell állítani a motort, és meg kell várni, amíg eltűnnek a légbuborékok a szökőkútcsőből (ez pár percig is eltarthat). Az folyamat alatt a légbuborékok a szökőkútcső alján távoznak. Ha a szökőkútcsőben nincs több légbuborék, akkor kapcsolja be újra a motort.



Čišćenje i održavanje

- Prije čišćenja uvijek izvucite utikač.
- A használat után azonnal ürítse ki a csokoládét a csokoládé szökőkútból. Ne hagyja, hogy a csokoládé megdermedjen a csokoládé szökőkútban. Ne öntse a csokoládét a konyhai mosogatóba vagy a wc-be, mert megszilárdulhat a csokoládé, és eltömítheti a szűrőrendszert.
- Soha ne merítse a csokoládé szökőkút alapegységét sem vízbe, sem más folyékony mosószerbe.
- A csokoládé szökőkút alapegységét enyhén nedves ruhával és langyos vízzel tisztítsa ki. A langyos víz sokkal jobban kitisztítja a csokoládémaradékokat, mint a forró víz.
- Soha ne használjon agresszív tisztítószereket vagy csiszolóanyagokat. Ne használjon semmilyen éles vagy szűrő eszközt. Ne használjon sem benzint, sem oldószereket! Nedves ruhával és szükség esetén öblítővel tisztítsa meg. Ne használjon csiszolóanyagokat.
- Mindig bizonyosodjon meg róla, hogy az elektromos csatlakozások teljes mértékben szárazok maradjanak.
- A szökőkútcsövet, a csőtartót és a fúrót meg lehet tisztítani a mosogatóban.

Zavarelhárítás

Ha a készülék nem működik megfelelően, kérjük, ellenőrizze az alábbi táblázatot a megoldásért. Ha

nem tudja megoldani a problémát, kérjük, vegye fel a kapcsolatot a beszállítóval / szolgáltatóval.

Problem	Mogući uzrok i rješenje
A csokoládé csak csöpög, nem áramlik át egyenletesen a szökőkútcsövön.	A csokoládé túl sűrű. Adjon egy kevés növényi olajat a csokoládéhoz. Ne keverjen vizet a csokoládéba!
	A szökőkút nem egyenes talajon áll, hanem ferdén. A motoregység állítható lábával állítsa be a csokoládé szökőkút szintjét.
	Premalo je čokolade. Dodajte rastopljene čokolade. Tok čokolade ometaju komadići voća. Isključite čokoladnu fontanu i uklonite komadiće voća.
Čokolada teče neravnomjerno.	A csokoládé áramlásának egyenlenségét ételdarabok is okozhatják. Kapcsolja ki a motort és távolítsa el az útban lévő tárgyakat.
	Ellenőrizze, hogy a motor be van-e kapcsolva és működik-e. Ellenőrizze a csokoládészintet, szükség esetén adjon hozzá olvasztott csokoládét.
Čokolada sporo struji i slabo navire u gornjem dijelu fontane.	U cijevi ima zraka, zbog čega čokolada ne teče ravnomjerno. Isključite čokoladnu fontanu i pričekajte pet minuta dok se sva čokolada ponovo ne ulije u zdjelu. U donjem dijelu fontane nastaju mjehurići zraka.
	Ellenőrizze a csokoládészintet, szükség esetén adjon hozzá olvasztott csokoládét.
Čokolada je pregusta (sirupasta).	Ellenőrizze a csokoládé hőmérsékletét és állagát, emelje meg a hőmérsékletet és/vagy adjon egy kevés növényi olajat a csokoládéhoz.
	Ellenőrizze, hogy be van-e kapcsolva és működik-e a csokoládé szökőkút fűtő funkciója.
	Megjegyzés: Az alacsony környezeti hőmérséklet gyorsan lehűti a csokoládét, és megnöveli a csokoládé viszkozitását, amittől a csokoládé nem fog egyenletesen áramolni a szökőkútcsövön keresztül.

Technikai specifikáció

Tételszám	274101
Működési feszültség és frekvencia	230V~ 50 / 60 Hz
Névleges bemeneti áram	170W
Védelmi osztály	I. osztály
Maximális csokoládémennyiség	Max. 1500g
Külső átmérő	Ø210x(M)400mm
Nettó súly (kb.)	2,5kg

Megjegyzés: A technikai specifikációkat előzetes értesítés nélkül megváltoztathatjuk.

Garancia

A készülék működését befolyásoló minden olyan hibát, amely a vásárlást követő egy éven belül nyilvánvalóvá válik, ingyenes javítással vagy cserével kell javítani, feltéve, hogy a készüléket az utasításoknak megfelelően használták és karbantartották, és semmilyen módon nem bántalmazták vagy nem használták vissza. Az Ön törvényes jogait nem érinti. Ha a készüléket jótállás alapján igénylik,

adja meg, hol és mikor vásárolta meg, és tüntesse fel a vásárlás igazolását (pl. átvételi elismervényt).

Folyamatos termékfejlesztési politikánkkal összhangban fenntartjuk a jogot arra, hogy előzetes értesítés nélkül megváltoztassuk a terméket, a csomagolást és a dokumentációt.

Visszadobás és környezet

A készülék leszerelésekor a terméket nem szabad más háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani. Ehelyett az Ön felelőssége, hogy a hulladékkezelő berendezéseit átadja egy kijelölt gyűjtőhelyre. E szabály betartásának elmulasztása a hulladékártalmatlanításra vonatkozó vonatkozó rendelkezéseknek megfelelően büntetendő. A hulladékkezelő berendezések elkülönített gyűjtése és újrahasznosítása az ártalmatlanítás idején segít megőrizni a természeti erőforrásokat, és biztosítja, hogy az

újrahasznosítás olyan módon történjen, amely védi az emberi egészséget és a környezetet.

Hatöbbet szeretne tudni arról, hogy hol dobhatja ki hulladékát újrahasznosításra, kérjük, forduljon helyi hulladékgyűjtő cégéhez. A gyártók és az importőrök nem vállalnak felelősséget az újrafeldolgozásért, a kezelésért és az ökológiai ártalmatlanításért sem közvetlenül, sem állami rendszeren keresztül.

HU





HENDI

Tools for Chefs

Hendi B.V.

Innovatielaan 6
6745 XW De Klomp, The Netherlands
Tel: +31 317 681 040
Email: info@hendi.eu

Hendi Polska Sp. z o.o.

ul. Firmowa 12
62-023 Robakowo, Poland
Tel: +48 61 658 7000
Email: info@hendi.pl

Hendi Food Service Equipment GmbH

Ehring 15
5112 Lamprechtshausen, Austria
Tel: +43 6274 200 10 0
Email: office.austria@hendi.eu

Hendi Food Service Equipment Romania S.R.L.

Str. 13 decembrie 94A, Hala 14
Braşov, 500164, Romania
Tel: +40 268 320330
Email: office@hendi.ro

PKS Hendi South East Europe SA

5 Metsovou Str.
18346 Moschato, Athens, Greece
Tel: +30 210 4839700
Email: info@pks-hendi.com

Hendi Italia S.R.L.

Via Leonardo da Vinci 4
39100 Bolzano (BZ), Italy
Tel: +39 800 727 438
Email: office.italy@hendi.eu

Hendi HK Ltd.

1208, 12/F Exchange Tower
33 Wang Chiu Road, Kowloon Bay, Hong Kong
Tel: +852 2154 2618
Email: info-hk@hendi.eu

Find Hendi on internet:

www.hendi.eu
www.facebook.com/HendiToolsforChefs
www.linkedin.com/company/hendi-food-service-equipment-b.v.
www.youtube.com/HendiEquipment

- Changes, printing and typesetting errors reserved.
- Änderungen, Druck- und Satzfehler vorbehalten.
- Wijzigingen, druk- en zetfouten voorbehouden.
- Zastrzega się możliwość zmian, błędów w druku i składzie.
- Sous réserve d'erreurs de modification, d'impression et de composition.
- Con riserva di modifiche, errori di stampa e composizione.

- Rezervate modificările, tipărirea și erorile de tipărire.
- Мы оставляем за собой право вносить изменения, ошибки печати и набора.
- Επιφυλάσσονται αλλαγές, εκτύπωση και στοιχειοθεσία.
- Změny, chyby tisku a sazby vyhrazeny.
- A változtatások, a nyomtatási és a betűzési hibák fenntartva.
- Zmeny, chyby v tlači a sadzbe vyhradené.